

# **ALGEMENE VERKOOP- EN LEVERINGSVOORWAARDEN**

van

## **WOLVERINE TUBE EUROPE B.V.**

gevestigd te Apeldoorn

Gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel Veluwe en Twente te Apeldoorn  
op 25 maart 2003 onder nummer 0809867.

### **Artikel 1 Algemeen**

1. In deze Algemene Verkoopvoorwaarden wordt onder de koper verstaan de koper c.q. aspirant-koper en onder Wolverine Tube Europe de verkoper c.q. aspirant-verkoper.
2. Toepasselijkheid van eventuele algemene voorwaarden van de koper worden uitdrukkelijk van de hand gewezen.
3. De onderhavige voorwaarden zijn van toepassing op al onze aanbiedingen, offertes en prijsopgaven en op alle overeenkomsten die wij met de koper sluiten en de uitvoering daarvan.
4. Afwijkingen van of aanvullingen op deze voorwaarden zijn alleen van kracht indien deze door de directie van Wolverine Tube Europe BV schriftelijk zijn bevestigd.

### **Artikel 2 Begrotingen, prijsopgaven, aanbiedingen en totstandkoming overeenkomst**

1. Alle begrotingen, prijsopgaven en aanbiedingen van Wolverine Tube Europe, in welke vorm dan ook, zijn vrijblijvend, tenzij het tegendeel daaruit uitdrukkelijk voortvloeit.
2. De overeenkomst komt tot stand wanneer Wolverine Tube Europe binnen vijf werkdagen, nadat zij de opdracht tot levering heeft ontvangen, deze schriftelijk bevestigt, dan wel met de uitvoering van de opdracht is begonnen.

### **Artikel 3 Tekeningen, ontwerpen, enz.**

1. Alle bij de aanbieding door Wolverine Tube Europe verstrekte afbeeldingen, catalogi, tekeningen, ontwerpen, berekeningen, alsmede alle overige gegevens, zoals maten, gewichten en hoeveelheden, zijn zo nauwkeurig mogelijk weergegeven respectievelijk aangeduid. Op deze stukken behoudt Wolverine Tube Europe, voor zover van toepassing, de auteursrechten alsmede alle overige rechten van intellectuele of industriële eigendom. De stukken blijven, ook na het verlenen van de opdracht, eigendom van Wolverine Tube Europe. Vorenbedoelde opgaven zijn slechts bindend voor zover zulks schriftelijk wordt bevestigd. Details behoeven niet te worden verstrekt.  
Aanbiedingen, tekeningen, ontwerpen en berekeningen, mogen zonder toestemming van Wolverine Tube Europe niet aan derden worden doorgegeven of ter inzage worden verstrekt.

Indien geen opdracht wordt verleend dienen deze bescheiden binnen 14 dagen na een daartoe door Wolverine Tube Europe gedaan verzoek franco aan haar te worden teruggezonden, op straffe van een boete van € 450,- (vierhonderdvijftig euro) per dag dat deze termijn wordt overschreden.

2. Indien geen opdracht wordt verleend is Wolverine Tube Europe slechts dan gerechtigd een vergoeding te vragen voor alle met de offerte verband houdende werkelijk gemaakte kosten, indien zij dit vooraf heeft bedongen.
3. Tenzij uitdrukkelijk anders is overeengekomen, behoort het leveren van revisietekeningen niet tot de verplichting van Wolverine Tube Europe.

#### **Artikel 4 Koopprijs**

1. Voor Wolverine Tube Europe is de koopprijs gebaseerd op de euro. Indien facturering desondanks plaatsvindt in andere valuta dan de euro en tussen het moment van totstandkoming van de overeenkomst en de aflevering een koerswijziging is opgetreden, zal Wolverine Tube Europe gerechtigd zijn tot herziening van de oorspronkelijke koopprijs in buitenlandse valuta.
2. Onverminderd het bepaalde in lid 1 geschiedt iedere verkoop onder de nadrukkelijke voorwaarde, dat de prijs (prijzen) is (zijn) gebaseerd op de ten tijde van het afsluiten van de verkoop geldende kostenfactoren. Indien zich tussen het moment van totstandkoming van de overeenkomst en de aflevering wijzigingen voordoen in de hiervoor bedoelde kostenfactoren, zal Wolverine Tube Europe gerechtigd zijn tot herziening van de oorspronkelijke koopprijs.
3. Indien de oorspronkelijke koopprijs ingevolge het eerste lid en/of tweede lid wordt verhoogd met meer dan vijf procent van de oorspronkelijke koopprijs, heeft de koper het recht de overeenkomst te ontbinden. De ontbinding dient alsdan schriftelijk te geschieden binnen vijf dagen nadat Wolverine Tube Europe de koper van de prijsverhoging in kennis heeft gesteld.

#### **Artikel 5 Levering en risico**

1. Bij levering franco reizen de zaken voor rekening en risico van Wolverine Tube Europe.
2. In alle andere gevallen reizen de zaken vanaf het magazijn van Wolverine Tube Europe voor rekening en risico van de koper, tenzij uitdrukkelijk anders is overeengekomen.
3. Molestisico komt steeds ten laste van de koper.
4. Indien is overeengekomen dat de zaken op rechtstreekse aanvoer zullen worden geleverd, is het risico van niet goede, niet tijdige en geen aankomst, alsmede het risico van en tijdens de aanvoer geheel voor rekening van de koper.  
Wanneer de aflader c.q. degene van wie en/of degene met wiens bemiddeling de aangekochte zaken worden betrokken, geheel of gedeeltelijk, na behoorlijke sommatie, in gebreke blijft met de nakoming van zijn verplichtingen, ongeacht uit welken hoofde of door welke oorzaak, dan heeft Wolverine Tube Europe het recht de overeenkomst met de koper te ontbinden.

5. Bij levering franco is Wolverine Tube Europe verplicht de zaken te vervoeren tot waar het voertuig over een behoorlijk berijdbaar (gemaakt) terrein, respectievelijk het vaartuig langs een behoorlijk bevaarbaar water kan komen. De koper is verplicht de zaken aldaar in ontvangst te nemen en direct te lossen. Blijft de koper hiermede in gebreke, dan komen de daardoor ontstane kosten voor zijn rekening.
6. Bij levering franco zowel als niet franco heeft Wolverine Tube Europe de keuze van het vervoermiddel, tenzij anders overeengekomen.
7. Tenzij anders is overeengekomen is de gebruikelijke verpakking vrij. Verpakkingsmateriaal wordt slechts dan tegen de in rekening gebrachte prijs teruggenomen indien zulks nadrukkelijk is overeengekomen en de verpakking in goede orde aan Wolverine Tube Europe wordt teruggezonden.

## **Artikel 6 Leveringstijden**

1. Opgegeven levertijden zullen nimmer zijn te beschouwen als een fatale termijn, tenzij uitdrukkelijk anders is overeengekomen. Bij niet tijdige levering dient Wolverine Tube Europe derhalve schriftelijk in gebreke te worden gesteld, waarbij haar nog een redelijke termijn tot levering moet worden geboden.
2. Indien bij levering op afroep geen termijnen voor het afroepen zijn gesteld, heeft Wolverine Tube Europe drie maanden na bestelling recht op betaling. Wanneer binnen drie maanden nog niet of nog niet alles is afgeroepen, heeft Wolverine Tube Europe het recht de koper schriftelijk te sommen dat deze een termijn zal noemen binnen welke de totale hoeveelheid zal zijn afgeroepen, aan welke sommatie de koper verplicht is binnen vijf werkdagen te voldoen. De door de koper na sommatie te noemen termijn mag een tijdperk van drie maanden niet overschrijden.

## **Artikel 7 Kwaliteit**

Tenzij bij de verkoop uitdrukkelijk anders is bepaald, wordt normale kwaliteit geleverd en worden wat soort, afmetingen, aantal enzovoorts per handelseenheid betreft, de normale handelsgebruiken als overeengekomen beschouwd.

## **Artikel 8 Garantie**

1. Met inachtneming van het bepaalde in de volgende leden van dit artikel en artikel 9, garandeert Wolverine Tube Europe de deugdelijkheid van de door haar geleverde zaken gedurende een termijn van zes maanden na de factuurdatum.
2. De garantie geldt niet voor de levering van gebruikte zaken.
3. De garantie vervalt indien de koper gedurende de in lid 1 genoemde termijn reparaties of wijzigingen aan de geleverde zaken verricht of doet verrichten zonder de voorafgaande toestemming van Wolverine Tube Europe.

4. De garantie geldt niet indien de gemelde gebreken zijn ontstaan door:
  - ondeskundige behandeling;
  - ondeskundige toepassing;
  - het nalaten van deugdelijk onderhoud;
  - het gebruik van de geleverde zaken voor doeleinden welke buiten het normale gebruik van deze zaken vallen.
5. Voor zaken welke niet door Wolverine Tube Europe zelf zijn vervaardigd, verleent Wolverine Tube Europe dezelfde garantie als haar leverancier op deze zaken aan haar verleent, echter met een maximum van de in lid 1 genoemde termijn.

#### **Artikel 9 Aanvaarding en reclame**

1. De controle op het stukstal van het geleverde berust bij de koper. Indien niet terstond na ontvangst omtrent het afgeleverde stukstal wordt gereclameerd, zijn de hoeveelheden - op de vrachtbrieven, afleveringsbonnen of dergelijke documenten vermeld - als juist erkend. Reclames omtrent eventuele manco's of beschadigingen moeten, om geldig te zijn, door de koper op het ontvangstbewijs worden aangetekend.
2. Uiterlijk zichtbare gebreken of uiterlijk zichtbare afwijkingen van de specificaties dienen zo spoedig mogelijk, doch uiterlijk binnen vijf werkdagen na ontvangst van de geleverde zaken door de koper bij Wolverine Tube Europe schriftelijk te zijn ingediend; bij gebreke daarvan wordt de koper geacht het geleverde te hebben geaccepteerd.
3. Niet uiterlijk zichtbare gebreken of niet uiterlijk zichtbare afwijkingen van de specificaties dienen zo spoedig mogelijk, doch uiterlijk binnen vijf werkdagen na ontdekking van deze gebreken of afwijkingen door de koper bij Wolverine Tube Europe schriftelijk te zijn ingediend, welke indiening in ieder geval binnen zes maanden na de factuurdatum dient te geschieden, bij gebreke waarvan de koper geacht wordt het geleverde te hebben geaccepteerd.
4. Geen reclames worden geaccepteerd op partijen die geheel of gedeeltelijk verwerkt zijn.
5. Reclames geven de koper geen recht om zijn betaling op te schorten, dan wel geheel van betaling af te zien.
6. Indien de reclame gegrond is, zal Wolverine Tube Europe te harer keuze, hetzij een billijke schadevergoeding betalen van ten hoogste de factuurwaarde van het gereclameerde deel der geleverde zaken, hetzij de zaken vervangen na terugzending der oorspronkelijk geleverde zaken. Tot verdere schadevergoeding is Wolverine Tube Europe niet verplicht. Indirecte schade wordt nimmer vergoed.

#### **Artikel 10 Aansprakelijkheid**

1. Indien Wolverine Tube Europe door overmacht van blijvende of tijdelijke aard is verhinderd haar verplichtingen(tijdig) na te komen, is Wolverine Tube Europe gerechtigd zonder enige verplichting tot schadevergoeding de uitvoering van de overeenkomst op te schorten, dan wel de overeenkomst geheel of gedeeltelijk te ontbinden. Onder overmacht zijn begrepen alle

omstandigheden waardoor Wolverine Tube Europe tijdelijk of blijvend niet in staat is om aan haar verplichtingen te voldoen, zoals oorlog, oproer, watersnood, werkstakingen, personeelsgebrek, transportmoeilijkheden, brand, overheidsmaatregelen, in- en exportverboden en bedrijfsstoringen.

2. Wolverine Tube Europe is nimmer verplicht- en koper vrijwaart Wolverine Tube Europe voor aanspraken van derden ter zake - tot vergoeding van direct of indirect geleden schade uit welke hoofde of door welke oorzaak ook, behoudens in geval van opzet of grove schuld [aansprakelijkheid in geval van opzet of grove schuld is niet uit te sluiten]. Iedere aansprakelijkheid voor bedrijfsschade en/of gevolgschade, door welke oorzaak ook ontstaan, daaronder begrepen vertraging in de levertijd van goederen en diensten, is uitdrukkelijk uitgesloten. Onze aansprakelijkheid is onder alle omstandigheden beperkt tot het factuurbedrag van de betreffende goederen.”

### **Artikel 11 Eigendomsvoorbehoud**

1. Wolverine Tube Europe behoudt zich het eigendomsrecht van de aan de koper afgeleverde zaken voor, totdat al haar vorderingen op de koper ter zake van de tegenprestatie voor door Wolverine Tube Europe aan de koper krachtens enige overeenkomst geleverde of nog te leveren zaken, ter zake van de tegenprestatie voor door Wolverine Tube Europe krachtens een zodanige overeenkomst tevens ten behoeve van de koper verrichte of te verrichten werkzaamheden en ter zake van vorderingen wegens het niet nakomen van de hiervoor bedoelde overeenkomsten, zijn voldaan.
2. Zolang de eigendom der zaken niet op de koper is overgegaan, mag deze de zaken niet verwerken, verpanden, in eigendom overdragen of aan derden enig ander recht daarop verlenen, behoudens het bepaalde in het volgende lid.
3. Het is de koper toegestaan om de onder eigendomsvoorbehoud afgeleverde zaken in het kader van de uitoefening van zijn normale bedrijf aan derden te verkopen en af te leveren. Buiten dit geval is de koper gehouden de onder eigendomsvoorbehoud afgeleverde zaken met de nodige zorgvuldigheid en als herkenbaar eigendom van Wolverine Tube Europe te bewaren. Bij overtreding van de bovenstaande bepalingen wordt de koopprijs, ongeacht andersluidend beding, terstond ten volle opeisbaar.
4. Wolverine Tube Europe is hierbij door de koper onherroepelijk gemachtigd de onder eigendomsvoorbehoud geleverde zaken terug te (doen) nemen zonder enige rechterlijke tussenkomst, sommatie of ingebrekestelling. De koper dient hiertoe zijn medewerking te verlenen op straffe van een boete van f 1.000,- (éénuizend gulden) per dag dat hij hiermee in gebreke blijft. Door terugneming van Wolverine Tube Europe wordt de overeenkomst niet ontbonden, tenzij Wolverine Tube Europe dit de koper heeft meegedeeld.

## Artikel 12 Betaling

1. Tenzij anders is overeengekomen of anders op facturen van Wolverine Tube Europe staat vermeld, dient betaling plaats te vinden binnen 30 dagen na factuurdatum.
2. Met ingang van de 31e dag is de koper voor iedere maand, een gedeelte van een maand voor een hele gerekend, dat de betaling nadien is uitgebleven, van rechtswege, dus zonder dat een aanmaning of ingebrekestelling is vereist, een vertragsrente verschuldigd van één procent, onverminderd de opeisbaarheid.
3. Indien Wolverine Tube Europe bij niet tijdige betaling haar vordering ter incassering aan derden uit handen heeft gegeven, zal de koper gehouden zijn tot integrale vergoeding van de buitengerechtigde incassokosten. Deze buitengerechtigde incassokosten zullen tot een te vorderen bedrag van € 4.500,- (vierduizend en vijfhonderd euro) vijftien procent van het te vorderen bedrag belopen en daarboven worden afgestemd op het degressief verlopende declaratietarief van advocaten, doch in alle gevallen minimaal € 75,- (vijfenzeventig euro) bedragen.
4. Indien de koper met de betaling jegens Wolverine Tube Europe in gebreke is, heeft deze het recht de verdere uitvoering van alle tussen partijen lopende overeenkomsten op te schorten tot die betaling is geschied, terwijl - indien anders was overeengekomen - over de verdere levering contante betaling kan worden geëist.
5. Mocht Wolverine Tube Europe vóór of tijdens het uitvoeren van een koopovereenkomst duidelijke aanwijzingen ontvangen omtrent onvoldoende of verminderde kredietwaardigheid van koper, dan heeft Wolverine Tube Europe het recht niet te leveren of niet verder te leveren, tenzij op haar verlangen en tot haar genoegen door de koper zekerheid is gesteld voor de juiste betaling van de koopprijs, ongeacht of deze à contant zou geschieden, dan wel daarvoor enige termijn na de levering is gesteld. In dit laatste geval kan Wolverine Tube Europe op straffe van onmiddellijke opeisbaarheid van de koopprijs van de reeds geleverde materialen en stopzetting van eventuele verdere levering, eveneens zekerheidsstelling verlangen in de tijd, gelegen tussen levering en betaling.
6. De koper is jegens Wolverine Tube Europe gehouden tot de onder lid 5 bedoelde zekerheidsstelling voor al hetgeen hij jegens Wolverine Tube Europe verschuldigd is, of zal worden ook indien Wolverine Tube Europe niet is overgegaan tot opschorting of stopzetting van zijn leveringen respectievelijk andere prestaties. De kosten van rechtsgeleerde bijstand, betekeningkosten e.d. aan de zijde van Wolverine Tube Europe gevallen, komen hierbij steeds voor rekening van de koper.
7. Indien de koper met de betaling in gebreke is en Wolverine Tube Europe deswege de geleverde zaken, gebruikmakend van het eigendomsvoorbehoud als bedoeld in artikel 11, terughaalt, zijn de kosten daarvan voor rekening van de koper.
8. Door de koper gedane betalingen strekken steeds in de eerste plaats in mindering van alle kosten, vervolgens in mindering van alle verschenen rente en tenslotte in mindering van de opeisbare facturen die het langst openstaan, zelfs al vermeldt de koper dat de voldoening betrekking heeft op een latere factuur, en alle lopende rente.  
Alle betalingen dienen te geschieden zonder korting of verrekening.

### **Artikel 13 Ontbinding / Beëindiging**

Indien de koper enige verplichting uit de overeenkomst met Wolverine Tube Europe niet nakomt, is de koper van rechtswege in verzuim en zullen de (resterende) vorderingen op de koper onmiddellijk opeisbaar zijn in geval:

- a. de koper een verplichting uit de algemene verkoop-en leveringsvoorwaarden in het bijzonder de betaling niet of niet tijdig nakomt;
- b. Wolverine Tube Europe goede gronden heeft te vrezen dat de koper in de nakoming van zijn verplichtingen zal tekortschieten en deze niet voldoet aan een schriftelijke aanmaning om zich binnen een bij die aanmaning gestelde redelijke termijn bereid te verklaren zijn verplichtingen na te komen;
- c. de koper zijn eigen faillissement aanvraagt, in staat van faillissement wordt verklaard, een verzoek tot surseance van betaling indient, dan wel beslag op het geheel of een gedeelte van zijn vermogen wordt gelegd en dit niet binnen 10 dagen na beslaglegging wordt opgeheven;
- d. de koper overgaat c.q. besluit tot staking of overdracht van zijn bedrijf of een belangrijk gedeelte daarvan;
- e. de vrije beschikking over zijn vermogen of een deel daarvan verliest, indien de koper een natuurlijk persoon is;
- f. van overlijden van de koper, indien de koper een natuurlijk persoon is.

Wolverine Tube Europe is gerechtigd om in bovenstaande gevallen - onverminderd de overige haar toekomstende rechten zoals het recht op schadevergoeding en zonder dat ingebrekestelling of rechterlijke tussenkomst is vereist - de overeenkomst:

- a. geheel of gedeeltelijk ontbonden te verklaren door een daartoe strekkende schriftelijke mededeling aan de koper en/of
- b. enig door de koper aan Wolverine Tube Europe verschuldigd bedrag terstond en in zijn geheel op te eisen;
- c. het op grond van artikel 11 gevestigde eigendomsvoorbehoud in te roepen.

Indien de overeenkomst geheel of gedeeltelijk wordt ontbonden op grond van het in het vorige lid bepaalde is koper gehouden om aan Wolverine Tube Europe te vergoeden alle schade, kosten en interesten als gevolg van bedoelde omstandigheid en als gevolg van de ontbinding, ook in geval van faillissement en surseance van betaling.“

### **Artikel 14 Toepasselijk recht**

1. Op de koopovereenkomst en de uitvoering daarvan is uitsluitend Nederlands recht van toepassing.
2. De op het moment van het sluiten van de koopovereenkomst geldende versie van het Weense Koopverdrag wordt bij deze geheel uitgesloten.

## **Artikel 15 Geschillen**

Alle geschillen, van welke aard dan ook - daaronder begrepen die, welke slechts door één der partijen als zodanig worden beschouwd - die naar aanleiding van deze overeenkomst of van de overeenkomsten die daarvan uitvloeisel zijn, tussen koper en Wolverine Tube Europe mochten ontstaan, zullen onder uitsluiting van de competentie van iedere andere instantie worden beslecht door de bevoegde arrondissementsrechtbank of het kantongerecht waaronder Apeldoorn ressorteert.